



به ناوی خوای به خشندهو میهره بان
به ناوی گه له وه
ئه نجومه نی نیشتمانی کوردستانی عیراق
ژماره ی دهرهینان: ۲۵
روژی دهرهینان: ۲۰۰۴/۶/۲۰

پشت به حوکمی برگه (۱) ی ماده ی (۵۶) و ماده ی (۵۳) له یاسای ژماره (۱) ی هه موارکراوی سالی (۱۹۹۲) و، له سه ر داوای ئه نجومه نی وه زیران و، ئه و یاسا کاریهه ش که ئه نجومه نی نیشتمانی کوردستانی عیراق له دانیشتنی ژماره (۴۳) ی روژی (۲۰۰۴/۶/۱۹) یدا ئه نجامی داوه و، به پیی ئه و ده سه لاتشه که برگه (۳) ی ماده ی دووه می یاسای ژماره (۱۰) ی سالی (۱۹۹۷) پیمانی داوه، برپاری دهرهینانی ئه م یاسایه ی خواره وه مان دا:

یاسای ژماره (۲۵) ی سالی ۲۰۰۴
یاسای وه زاره تی ئاوه دانکردنه وه و نیشته جی کردن
له ههریمی کوردستانی عیراقدا

ماده ی یه که م:

- مه به سستی ئه م یاسایه له م ده سه ته واژانه ی خواره وه، ماناکانی به رمبه ریانه:
- (۱) **ههریم:** ههریمی کوردستانی - عیراق.
 - (۲) **ئه نجومه نی وه زیران:** ئه نجومه نی وه زیرانی ههریمی کوردستانی عیراق.
 - (۳) **وه زاره ت:** وه زاره تی ئاوه دانکردنه وه و نیشته جی کردن.
 - (۴) **وه زیر:** وه زیری ئاوه دانکردنه وه و نیشته جی کردنی ههریم.
 - (۵) **بریکار:** جیگری وه زاره تی ئاوه دانکردنه وه و نیشته جی کردنی ههریم.

ماده ی دووه م:

ئه رکه وفرمانی وه زاره ت:

- (۱) پیشنیازکردنی پلانگه لی گشتیی سیاسی ئاوه دانکردنه وه و نیشته جی کردن له بو ارگه لی نیشته جی کردن و بینایه و ریگاو بانی ههریمدا (ریگاو بانی هاتوچوی خیرا و پردو تونیلیشی له گه لدا بی).
- (۲) وه به رکارخستنی سیاسه تی برپاردراوو، پیشنیازکردنی پلانی سالانه و قوناغه پلان و

قوناغی دوورمه ودا که بۆ به رکارخستنیان پیویستن.



٣) ئاماده کردنی لیكۆلینه وه تایبه ته كان له چوارچیوهی كه رتی وه زاره ته كه دا، ههروهها لیكۆلینه وهی سوودی ئابووری وهونه ریی ئه و پرۆژانهی كه له چوارچیوهی پلانی وه زاره تا پێشنیاز ده كرین.

٤) دانانی هیلكارو به رنامهی كارى پلانه ته سدیقراوه كان و به ركارخستنی پرۆژه كانیان به شیوهیه كی راسته وخۆ له لایه ن پێكهاته كانی وه زاره ته وه، یان سپاردنیان به به ئێنده ران.

٥) دانانی هیلكارى ئه و پرۆژانهی كه وه زاره ت خۆی ده یانخاته به ركار، ههروهها دانانی هیلكارى ئه و پرۆژانهش كه سه ربه وه زاره ته كانی دیکه ن له سه ر داوا کردنی ئه و وه زاره تانه یان له سه ر داواى ئه نجومه نی وه زیران.

٦) پاراستن و ئیدامه پێدانی رێگاوبانه گشتیهی كان، به رێگاكانی هاتوچۆی خێرایشه وه له ده ره وهی سنووری شاره وانیه كان، ههروهها پاراستن و وه گه رخصتیی پیل و ویستگه میحوه ریهی كانی كیش (الوزان) و پردو تۆنیله كان و زامنکردنی جیازی (الپاپ) و پاسه وانى کردنیان.

٧) ئه و پرۆژانهش كه پێی ده سپێدرین، له رێگای داموده زگا هیلكارو کارپاره راندنه كانی خۆیه وه به ئه نجامیان ده گه یه نی، یان ده یانسیپێرێ به به ئێنده ران.

٨) له گه ل ئه زموندارانی بیانی یان له گه ل کۆمپانیاکان یان ده زگا پسپۆره كاندا گریبه سستی مۆر ده کات بۆ ئه وهی له دایه ره كانی وه زاره ته كه دا ئیش بکه ن، یان هه ندی کار ته واوبکه ن كه پێی سپێدراوه، ئه ویش به ره زامه ندیی ئه نجومه نی وه زیران.

٩) پێشنیازکردنی پلانگه ل و پرۆژه گه لی فراژووکاری (التنمویه) له چوارچیوهی پلانه گشتیهی كانی ئاوه دانکردنه وه و نیشته جێ کردندا، جێ به جێ کردنیان به ته نسیق له گه ل لایه ن و وه زاره ته پێوه ندیاره كاندا.

١٠) ئاماده کردنی بوجهی ئاسایی سالانه و بوجهی پلانه كان و حساب و حسابکاری کۆتایی سالانه، به رزکردنه وه یان بۆ لایه نی پێوه ندیدار بۆ ته سدیقکردنی. هه موو حساباتیکیشی ملکه چی دیوانی ريقابهی دارایی یه.

مادهی سێهه م:

١) وه زیر سه رۆکی بالای وه زاره ته كه و، به رپرسی یه كه می به ركارخستنی سیاسه تی وه زاره ت و سه ره رشتی به جێ هینانی یاسا و پێرۆو رینماییه كانی. هه موو بریارو فه رمان و رینماییه کیش له چواچیوهی ئه رکی وه زاره ت و پێكهاته و سه لاهییات و کاروباری دیکه ی ئیداری و دارایی و هونه ریییدا، له وه زیره وه ده رده چێ و بۆیشی هه یه هه ندی له سه لاهییاتی خۆیشی به جیگری وه زاره ت و به رپۆه به ره گشتیهی كان یان هه ر كه سیکی شیواوی دیکه ی وه زاره ته كه به سپێرێ و، به رامبه ر به ئه نجومه نی وه زیرانی به رپرسه چونکه خۆیشی ئه ندامیکی هاوکاری ئه نجومه نه كه یه.

ئێندامیکی هاوکاری ئه نجومه نه كه یه.



٢) بریکار یاریدهی وهزیر دههات له سه‌رپه‌رشتیی ئیش وکاری وهزارهت و ئه‌وه‌ئهرک و فرمانه‌ش ده‌گریته ده‌ست که وهزیر پیی ده‌سپیری.

٣) ناوه‌ند(مرکز)ی وهزارهت له‌مانه‌ پیک دیت:

أ. نووسینگهی وهزیر: فرمانبه‌ری سه‌رۆکایه‌تی ده‌کا به‌پله‌ی به‌پوه‌به‌ر که خاوه‌ن ئه‌زموون و لیها‌تو بی‌ت. ژماره‌یی فرمانبه‌ر هاوکاری ده‌که‌ن.

ب. نووسینگهی بریکار: فرمانبه‌ری سه‌رۆکایه‌تی ده‌کا و چه‌ند فرمانبه‌رئیکش هاوکاری ده‌که‌ن.

ج. به‌پۆه‌به‌رایه‌تی راگه‌یاندن و پۆه‌ندیکاری: به‌ نووسینگهی وهزیره‌وه په‌یوه‌سته.

د. به‌پۆه‌به‌رایه‌تی ريقابه‌و ته‌دقیق: به‌ وهزیره‌وه په‌یوه‌سته.

ماده‌ی چوارهم:

به‌پۆه‌به‌رایه‌تییه‌کانی دیوانی وهزارهت:

١) به‌پۆه‌به‌رایه‌تی گشتیی دیوان: فرمانبه‌ری به‌پله‌ی به‌پۆه‌به‌ری گشتی سه‌رۆکایه‌تی ده‌کا بپروانامه‌ی زانکۆیی سه‌ره‌تای هه‌بی و خاوه‌ن ئه‌زموون و پسپۆرپی‌ت و، ئه‌م به‌پۆه‌به‌رایه‌تییه‌کانی خواره‌وه‌شی په‌یوه‌ست ده‌بن:

أ. به‌پۆه‌به‌رایه‌تی کاروباری ئیداری و ئه‌فرا‌د.

ب. به‌پۆه‌به‌رایه‌تی کاروباری دارایی.

ج. به‌پۆه‌به‌رایه‌تی کاروباری خزمه‌تگوزاری و ته‌جهیزات.

٢) به‌پۆه‌به‌رایه‌تی گشتیی پلاندانان و لی‌کۆلینه‌وه: فرمانبه‌ری به‌پله‌ی به‌پۆه‌به‌ری گشتی سه‌رۆکایه‌تی ده‌کا بپروانامه‌ی زانکۆیی سه‌ره‌تای هه‌بی و خاوه‌ن ئه‌زموون و پسپۆرپی‌ت. له‌ ئاماده‌کردن و پیشنیازکردنی پلانی سالبه‌سال و پلانی قۆناغ به‌ قۆناغ و پلانگه‌لی دوورمه‌ودادا به‌شداری ده‌کا، لی‌کۆلینه‌وه‌ی په‌یوه‌ست به‌ چالاکیه‌کانی وهزاره‌تیش راده‌په‌رینی.

٣) به‌پۆه‌به‌رایه‌تی به‌دواداچوون: به‌پۆه‌به‌ری سه‌رۆکایه‌تی ده‌کا، بپروانامه‌ی زانکۆیی سه‌ره‌تای هه‌بی و خاوه‌ن ئه‌زموون و پسپۆرپی‌ت. ژماره‌یی فرمانبه‌ری خاوه‌ن ئه‌زموون و لیها‌تو له‌بوا‌ری پسپۆری خۆیاندا هاوکاری ده‌که‌ن. به‌دواداچوون و ريقابه‌کردنی ره‌وشی کار له‌ پیکه‌ته‌کانی وهزاره‌تدا ده‌گریته ده‌ست و راپۆرتگه‌لیش له‌سه‌ر چالاکی و سه‌ویه‌ی کارپه‌راندن بۆ وهزیر ئاماده‌ ده‌کات و راویژی خۆی له‌ باره‌یانه‌وه پیشکه‌ش ده‌کا.



٤) به پړیوه به رایه تی کاروباری یاسایی: فرمانبه ری به پله ی به پړیوه به سهرۆکایه تی ده کا بروانامه ی زانکۆیی سهره تای له یاسادا هه بی و خاوه ن ئه زمون و پسپۆرپیټ. له به رده می دادگاگان و ئه نجومه نگه ل و هه یئه کاندای نوینه ری وه زاره ت ده کاو، له بابه تگه لی یاسایی گریه ستیدا راویژ پیشکه ش ده کات.

٥) به پړیوه به رایه تی کارگه کان و ئالاته کان: فرمانبه ری به پله ی به پړیوه به سهرۆکایه تی ده کا بروانامه ی زانکۆیی له زانسته کانی ئه ندازه ی میکانیزم یان کاره باییدا هه بی و خاوه ن ئه زمون و لیهاتووش بیټ.

مادده ی پینجه م:

پیکهاته کانی وه زاره ت:

١) به پړیوه به رایه تی گشتی ریگاوبان و پرده کان: فرمانبه ری به پله ی به پړیوه به ری گشتی سهرۆکایه تی ده کا بروانامه ی زانکۆیی سهره تای له زانسته کانی ئه ندازه ی مه ده نیدا هه بی و خاوه ن ئه زمون و پسپۆرپیټ و، به پړیوه به رایه تیه کانی ریگاوبان و پردی پاریزگاگانیشی په یوه ست ده بن.

٢) به پړیوه به رایه تی گشتی نیشته جی کردن و بینایه کان: فرمانبه ری به پله ی به پړیوه به ری گشتی سهرۆکایه تی ده کا بروانامه ی زانکۆیی سهره تای له زانسته کانی ئه ندازه ی مه ده نی یان بیناسازیدا هه بی و خاوه ن ئه زمون و پسپۆرپیټ و، به پړیوه به رایه تیه کانی نیشته جی کردن و بینایه کانی له پاریزگاگانی هه ریما په یوه ست ده بن.

٣) به پړیوه به رایه تی گشتی ئاوه دانکردنه وه ی گونده کان: فرمانبه ری به پله ی به پړیوه به ری گشتی سهرۆکایه تی ده کا بروانامه ی زانکۆیی سهره تای له زانسته کانی ئه ندازه ی مه ده نی یان بیناسازیدا هه بی و خاوه ن ئه زمون و پسپۆرپیټ و، به پړیوه به رایه تیه کانی ئاوه دانکردنه وه ی گونده کانی له پاریزگاگانی هه ریما په یوه ست ده بن.

مادده ی شه شه م:

هه موو به پړیوه به رایه تی و پیکهاته کانی وه زاره تی ئاوه دانکردنه وه و فراژوکاری (التنمیة) و وه زاره تی کارو نیشته جی کردن ئیلغا ده کرین و کارمه نده کانیان به سه ر به پړیوه به رایه تی و پیکهاته کانی ئه م وه زاره ته دا دابه ش ده کرین و، گشت ئیلتیزام و ماف و مولکیکیان ده بن به هی ئه م وه زاره ته .



ماددهی جهوتهم:

- ١) وهزیر بۆی ههیه کۆمپانیاگهلی تهنفیزی و تهصمیمیی پسیپۆر له چوارچێوهی ئهركهکانی وهزارهتهکهدا پیک بهینئ، له پاش وهرگرتنی رهزامهندی سهرۆکایهتی ئهنجومهنی وهزیران.
- ٢) وهزیر بۆی ههیه بهپێوه بهرایهتی و بهش و هۆبه و یهکهگهلی له چوارچێوهی پیکهاتهکانی وهزارهتهکهدا، لهکاتی پێویستدا بکاتهوه یان تیکهلیان بکات.
- ٣) وهزیر بۆی ههیه بهپێی پێویست لیژنه و ههیهی کاتی پیک بهینئ.
- ٤) ئهرك وفرمان و ئیشه تایبهتهکانی پیکهاتهکانی وهزارهت به پێرۆ دیار دهکرین.

ماددهی ههشتم:

وهزیر بۆی ههیه رینماییهگهلی پێویست بۆ ساناکردنی بهرکارخستنی حوکمهکانی ئه م یاسایه دهربهینئ.

ماددهی نۆیهم:

پێویسته لهسهر ئهنجومهنی وهزیران حوکمهکانی ئه م یاسایه بخاته بهرکار.

ماددهی دهیهم:

ئه م یاسایه له رۆژی بلاوکردنهوهی له (وهقايعی كوردستان)دا، دهخریته بهرکار.

د.رۆژ نوری شاوهیس

سهرۆکی ئهنجومهنی نیشتمانیی كوردستانی - عێراق